

AINC ACENTOS DE AREA



Un informe confidencial, publicado por los oficiales del Area Interior Norte de California (AINC), la cual es una area de Servicios Generales de Alcoholicos Anonimos. Los articulos que aparecen en las ediciones Accents representan las opiniones de sus autores. Solo las acciones de Comité de Area o la Asamblea de Area representan la CNIA como tal. De acuerdo con la Conciencia de Grupo de la Asamblea de la CNIA, se publican tanto nombres como apellidos. Asi que rogamos respetar el espiritu de la Tradicion 11 al utilizar este informe.

Volumen 39

Numero 8

agosto 2013

AINC PANEL 62 AGENDA JCA JULIO Sábado, 21 de septiembre 2013

- 10:00 am Llamada de asistencia
Oración de la Serenidad
12 Tradiciones (forma corta)
12 Conceptos (forma corta)
Presentaciones
Anuncios
Reportes de Asamblea
Consideración de minutas de junio de 2013
Reportes de enlaces
Oficinas Centrales
H&I
Jóvenes en A.A.
- 11:00 Reportes de Oficiales
Nombrados
Reportes de Oficiales
- 7^{ma} Tradicion
- 12:00 Almuerzo
- 1:00 Reporte del Delegado –
- 1:30 Reportes de MCD's
- 2:30 Temas para Discusion
Costo de suscripcion al Acentos
Inventario de la CSG
Presentación del Plan de Gastos
- 3:30 Negocios Nuevos
- 3:45 Que hay en tu mente?
- 4:00 Cierre

REPORTE DE LA COORDINADORA DEL AREA

Nuestra última reunión del Comité de área se celebró el sábado, 20 de julio, en el Oriente Yolo Fellowship en West Sacramento. Después de informes designados de los MCDS, los coordinadores y los oficiales electos, hablamos sobre nuestros artículos de discusión.

El primer tema de discusión se refería a la cuota de suscripción de \$4,00 para los Acentos que se requiere para alguien que no está sirviendo actualmente como una GSR, DCM, designado o elegido a oficial. Una moción fue hecha por Steve H., Distrito 30. Se lee así: hacer una moción para suspender con tarifa de suscripción pagada para Acentos postal/Acentos eficaz cuando pase. Se decidió que los MCDs llevaría la propuesta a los grupos para discusión. Este movimiento estará en la agenda de Agosto MCA.

El otro tema de se refirió a la necesidad de un contador para ayudar a nuestra Tesorero en paneles futuros. Tres ideas fueron sugeridas. La primera idea fue crear un puesto de asistente de tesorero. La segunda idea era garantizar que la persona elegida a Tesorero fue calificada para servir el tiempo disponible. Una tercera idea fue mantener a nuestro contador empleado en la capacidad que tiene ahora. Este

CONTENIDO

AGENDA de JCA Julio	Cover
Reporte de la Coordinadora del Area	1-2
Coordinación de Uniendo las orillas-descripción del trabajo	2-3
Grapevine y La Viña posición de Coordinador Nombrado	3
Coordinador de Literatura	3-4
Minutas - Reunion del Comité de Area 07	
AINC, julio 2013	5-10
Asamblea/Reportes de Enlaces	5
Reportes de Coordinadores Designados	5-6
Reportes de Oficiales	6-7
Reporte de la Delegada	7
Reportes de Distritos	7-10
Las Responsabilidades de Auto	
Mantenimiento	10
Oficios de un Tesorero/Oficios de CPA	10
Finance	11-12
Election Assembly Flyer	13-14
Servidores de Confianza AINC	15
AINC 07 Calendario	116

Preámbulo del R.S.G.

“Nosotros somos los Representantes de Servicios Generales. Somos el eslabón en la cadena de comunicación de nuestros grupos con la Conferencia de Servicios Generales y el mundo de A.A. Reconocemos que la única autoridad en a.a. es un Dios amoroso que puede manifestarse en la conciencia de nuestros grupos. Como fieles servidores, nuestro servicio es traer información a nuestros grupos en orden que ellos puedan alcanzar el estado de una conciencia bien informada. Transmitiéndola a la conciencia del grupo nosotros estamos ayudando a mantener la unidad y la fortaleza tan vitales para nuestra comunidad. Por lo tanto, permitamos tener la paciencia y tolerancia para escuchar mientras otros comparten, el valor de hablar cuando nosotros tengamos algo que compartir y la sabiduría de hacer lo que esta correcto para nuestro grupo y para A.A. como un todo.”

Un recordatorio para las contribuciones de la 7th Tradición a AINC:

No olviden incluir el nombre de su grupo, número de OSG y firmar el cheque! Favor de enviar a:
CNIA, P.O. Box 161712, Sacramento, CA 95816-1712

tema es muy importante. Es nuestra responsabilidad para asegurarse de que asuntos financieros están siendo atendidos de ahora y para los paneles de futuros. Por favor considere este asunto cuidadosamente.

El último tema de discusión fue con respecto a la responsabilidad de un auto mantenimiento financieros. Esta discusión no era sobre el dinero. Se trataba del don espiritual de la participación a través de nuestro tiempo y nuestro dinero. La discusión fue muy emotiva y salió del corazón. Me alegro de que fui capaz de estar presente en esa conversación hermosa.

El verano está aquí y hay un montón de diversión eventos para disfrutar. Parece que cada fin de semana hay un aniversario, un día de la unidad o un orador y convivio en algún lugar de reuniones. Qué divertido! Pero ahora es el momento de pensar en el futuro un poco. Como ustedes saben, nuestras elecciones de noviembre están a la vuelta de la esquina. Empecemos a pensar en qué quieres hacerse disponibles para y que desean que sus oficiales electos del área sean. Concepto nueve en la página 36 de nuestro Manual de servicio es muy claro sobre lo que hace un buen líder. En el ensayo de Bill "Liderazgo en A.A.: alguna vez un Deber Vital " dice lo siguiente:

"Ninguna sociedad puede funcionar bien sin liderazgo capaz en todos sus niveles, y A.A. no puede ser ninguna excepción. Debe decirse, sin embargo, que de A.A. a veces apreciamos la idea de que podemos hacer sin mucho liderazgo personal en absoluto. Estamos aptos para deformar la idea tradicional de "principios antes de personalidades" alrededor a tal punto que no habría ninguna "personalidad" en cualquier dirección. Esto implicaría autómatas sin rostro bastante tratando de complacer a todos, cueste lo que cueste

En otras ocasiones, estamos bastante aptos como para exigir que los líderes de A.A. deben ser personas necesariamente de buen juicio, moral e inspiraciones; grandes hacedores, ejemplos de todos y prácticamente infalible.

Liderazgo real, por supuesto, tiene que funcionar entre estos polos totalmente imaginarios de excelencia esperado. En A.A. ningún líder es ciertamente sin rostro, y tampoco es perfecto de cualquier líder. Afortunadamente nuestra sociedad ha sido bendecida con cualquier cantidad de gente real, de liderazgo gente activa de hoy y los líderes potenciales de mañana como cada nueva generación de poder, los enjambres en los miembros. Tenemos una abundancia de hombres y mujeres cuya dedicación, estabilidad, visión y habilidades especiales que hacen capaz de lidiar con cada asignación de servicio posible. Sólo tenemos que buscar esta gente y confiar en ellos para servirnos.

Líder en servicio de A.A. es, por tanto, un hombre (o mujer) que puede personalmente poner principios, políticas y planes en tal acción dedicada y eficaz que el resto de nosotros quiere apoyarlo y ayudarlo con su trabajo. Cuando un líder de potencia-nos guía mal, nos rebelamos; Pero cuando se vuelve demasiado dócil para órdenes y no ejerce jui-

cio propio — Bueno, realmente no es un buen líder en todo.

Buen liderazgo origina planes, políticas e ideas para la mejora de nuestra comunidad y sus servicios. Pero en materia nueva e importante, sin embargo se consulte ampliamente antes de tomar decisiones y acciones. Un Buen liderazgo recordará también que un plan o idea puede venir de cualquiera y en cualquier lugar. En consecuencia, buen liderazgo descartará a menudo sus propios planes preciadas para otros que están mejor, y le dará crédito a la fuente."

Inmediatamente después de las elecciones de Noviembre es nuestra reunión de planificación de Diciembre. Esto es cuando los distritos se hacen disponibles para las asambleas en 2015. Por favor considere pedirle a tu distrito si les gustaría participar. Ser Anfitrión de una asamblea es una maravillosa manera de promover la unidad y servicio dentro de su distrito.

En cierre, me gustaría darle las gracias por todo su increíble servicio. Allí se ha hecho mucho en este panel y todavía hay mucho más que hacer. Pero hemos demostrado que no importa qué, no tienes que hacerlo solo. Es, Como siempre, un honor servir.

Con amor

Vikki L

Coordinadora de Área

Panel 62, Área 07

COORDINACIÓN DE UNIENDO LAS ORILLAS- DESCRIPCIÓN DEL TRABAJO

Uniendo las orillas es una organización de alcohólicos ayudando otros alcohólicos. Somos miembros de Alcohólicos Anónimos. Nuestro propósito es asistir a los recién llegados y prepararlos para cuando sale del centro de rehabilitación y que hagan la transición a la comunidad de alcohólicos en donde estarán viviendo.

AA Como lo conocemos, uno de los lugares de recaídas en el camino de la sobriedad es el viaje del centro de tratamiento y el primer grupo o la primera junta de AA. Algunos de nosotros te podemos decir eso, aunque escuchamos acerca de AA en el centro de tratamiento tenemos temas a ir. Nuestra meta es la de hacer contacto con el Nuevo cuando esta persona se encuentra todavía en tratamiento en el centro de recuperación. Para evitar cualquier mal entendido, se lo explicamos claramente que esto y más importante es hacer los arreglos necesarios para que esa persona visite una reunión en las primeras 24 horas después de que lo den de alta.

La experiencia de AA sugiere que atender a reuniones regularmente es crítico, para unir las orillas, miembros de AA se ponen como voluntarios como contactos temporales y introducir los nuevos miembros a Alcohólicos Anónimos.

Uniendo las orillas es un programa que nos permite a nosotros que no podemos llevar las reuniones dentro de los centros correccionales a hacer trabajo de paso doce. Uniendo las orillas no requiere un historial criminal.

Yo escuche por primera vez de uniendo las orillas cuando estaba de altermo al MCD en el distrito 21. Se me pidió que participara en el primero y único libro de trabajo de uniendo las orillas de nuestra área. Este comité le dedico muchas horas para poner en marcha el libro de trabajo de Uniendo las Orillas de AINC-07. Fue diseñado como la llave de encendido la cual es fácil de usar así como una herramienta necesaria para hacer posible que el distrito forme comités de uniendo las orillas.

El coordinador de Uniendo las Orillas es parte de la estructura de AA y es nombrado por el coordinador de área. El propósito del coordinador de uniendo las orillas es el de servir como coordinador de recursos del área para uniendo las orillas. Como coordinador de ULO, mis obligaciones incluyen, llevar acabo el taller de trabajo anual de AINC ULO, atender las funciones de a los distritos a que formen sus propios comités de ULO, estar presente en todas las cuatro asambleas de AINC, atender funciones del distrito a como sean requeridas, mantener una lista de ULO, Mantener literatura de BTG, facilitar el re-ingreso de centro de tratamiento y instituciones, atender a el taller de trabajo de fin de semana de ULO, y ser una forma de soporte para los coordinadores de los distritos. Esta posición requiere de aproximadamente 5 horas por semana.

Otro aspecto, de mi trabajo, que es más crítico ya que esto no ,o hago solo, es el trabajo de secretario de correspondencia e el área (Betsy L.) que facilita la conexión de BTG. Ella recibe la información del contacto proveniente de btg@cniia.org atreves del sitio de la red de AINC. Estas referencias provienen de diferentes Fuentes que incluye otras áreas así como centros de tratamiento y instituciones. Inicialmente hacemos contacto telefónico con la persona que va a salir cuando aun permanece adentro de la institución, para informarles que estamos listos y espe-

rando que salgan. El siguiente paso es el de distribuir la petición al distrito que le corresponda para que también ellos lo contacten. Y finalmente, hacer la conexión entre el individuo que está saliendo y un alcohólico sobrio que esté dispuesto a servir y de acuerdo a la geografía y el género específico.

En verdad e disfrutado mucho ser su coordinador de BTG. Me a permitido participar completamente en un programa que es vital para el propósito primordial, de llevar el mensaje al alcohólico que aún sufre.

Amor y Servicio

Matthew L

Coordinador de ULO

GRAPEVINE Y LA VIÑA POSICIÓN DE COORDINADOR NOMBRADO

Les quiero decir que esta es la posición más divertida que he tenido, pero esta es la única posición que he tenido a nivel de área. A primera vista esto parece ser algo de revistas y libros, pero en verdad es acerca de la gente. Es acerca de conectar miembros de AA con el material adecuado para llevar el mensaje de recuperación. Es acerca de asistir a los representantes de GV y LV que necesiten ideas de cómo hacer mejor su trabajo. Es acerca de hablar y escuchar, dejar ir las Viejas ideas, compartiendo de uno mismo y tratar de estar al servicio.

Junto con otras obligaciones esta posición nos pide promover las subscripciones de la Viña (Lv) y el Grapevine (Gv), poner demostraciones en las asambleas, distritos y otras funciones y atender otros eventos aparte de los presupuestados. Aquí comienza la creatividad. Tengo que organizar mi propio mostrador, buscar la manera de vender subscripciones en todos los eventos, crear y llevar a cabo talleres de trabajo. Y dar platicas acerca del Grapevine. Me encanta esta parte.

PRAASA Fue un evento presupuestado y extremadamente productivo ya que tuve la oportunidad de compartir con los editores ejecutivos de GV y LV y estar presente en la mesa redonda de las revistas y los libros. Aprendí cosas que me ayudan a hacer mejor

mi trabajo y a estar al servicio de otros y a compartir lo que trabajo para mí. Algunos de los eventos no presupuestados son días de unidad, conferencias de NCCAA, ACCYPAA, Service-Palooza, reuniones de distrito y talleres de trabajo. Parte de mi trabajo es el de pedir a estas entidades que ayuden con fondos para financiar el millaje y otros gastos para atender si pudieran y si no pudieran trabajar con el Coordinador del área par a ver si puedo atender y que el área cubar los gastos.

Cuando comenzó sabía muy poco. Descubrí que leyendo algunos de los libros del grape vine me ayudo a decirle a la gente lo que estaba ahí y hacer recomendaciones cuando se me pidan. Fue importante para mí utilizar el sitio web de AAgrapevine.org para la información actualizada, además de ver otras formas de trabajar de coordinadores y representantes del Grapevine. Necesito leer el folleto de el Grapevine la vna: Nuestras reuniones imprimidas, la sesión de GV en el lenguaje del Corazón, box 4-5-9 y los reportes de conferencia para darme a mi mismo más conocimiento. Me toco la fortuna de compartir esta información en muchas maneras, en persona, en reportes y en talleres.

Un poco de organización fue de mucha ayuda y con mucho gusto le puedo pasar lo aprendido y lo que trabajo para mí a la siguiente persona que tome el puesto en esta posición. Yo mantuve un inventario simple, ordene libros por correo, revisar la orden cuando llega y autorizar el pago con el tesorero. Llevar un control de las ventas, depositar en la cuenta de AINC y mandar el recibo por correo electrónico a el tesorero, y por ultimo necesitas tener un lugar donde mantener algunas cajas y de transportarlas..

La mejor sugerencia que puedo dar es : no tengas temor inténtalo y diviértete.

Connie G

COORDINADOR DE LITERATURA

Sirviendo AINC como Coordinador de Literatura es absolutamente un privilegio, y es muy divertido, eso me pone como un servidor de AA muy intenso,

pero si están leyendo esto a lo mejor ustedes también lo son.

Una de las mejores partes de ser el encargado de literatura es aprender más acerca de la literatura, y la gran variedad de recursos disponibles que tenemos. He leído todos nuestros libros y los adoro, pero no he puesto mucha atención a nuestros folletos, DVDs y y otro material de servicio, y no tenía idea que nuestros CDs existían. Los grupos a los que fui solo tenían un poco número de folletos muchos de ellos descontinuados. Servir como Coordinador de Literatura me sirvió para leer muchos de los folletos, y llegar a la conclusión de que reflejan la vida de AA en muchos aspectos--- ayudando a los nuevos miembros a envolver sus mentes todo el revoltijo de lo que son los conceptos y los términos de lo que puede ser AA cuando llegamos nuevos: experimentando en cómo ser un buen padrino y un buen ahijado (no he hecho buen trabajo en siguiendo las ultimas sugerencias) ; como se desarrollaron las tradiciones (un folleto muy bonito con unos de los más conceptos espirituales de AA); como se mira el anonimato el día de hoy; como alcanzamos una conciencia de grupo como una hermandad y como nuestras entidades de servicio trabajan juntas; compartir la experiencia en el grupo base; y muchos otros tópicos. Y también existen otros material de servicio--- todo de nuestras guías de AA(comparte la experiencia en tópicos de AA y comités , así como la información al público y servicio de contestación) a un total de nueve páginas de todos los servicios que son provistos por los servicios mundiales de AA, y la historia de la Oración de la Serenidad. También tenemos algunos Cds, muy Buenos, así como la discusión de Bill sobre las doce tradiciones y las voces de los cofundadores.

Leer y escuchar todo esto a logrado que mi sobriedad sea mas placentera, me a hecho un miembro más productivo de AA, y aumenta mi amor por el programa.

Otra gran cosa acerca de ser el coordinador de literatura visitar los diferentes distritos y tener exhibiciones de literatura. Tuve la oportunidad de estar presente en los días de la unidad, ta-

leres de servicio, y reportes de confidencia por toda el área, y disfrutar viendo y charlando con los muchos caracteres que conforman nuestra sociedad. Y algunas veces soy útil al enseñarles en dirección de alguna de la literatura o material que ayuda a contestar una pregunta o situación o problema que ellos o sus grupos esten teniendo. Es muy bueno ver que alguien se pone contento al ver un folleto material el cual ellos no sabían que existía.

Yo también tuve la oportunidad de visitar las asambleas del área. Amo mucho las asambleas y de otra forma no podría asistir. El coordinador de la literatura no está requerido a asistir a las reuniones de comite de área mensuales, aunque yo pienso que son muy Buenos, y asisto cuando puedo.

Lo más sobresaliente de mi estancia como coordinador fue el corresponder la correspondencia con la Oficina de Servicios Generales de India para conseguir literatura en Punjabi. Esto no se vende directamente en OSG en New York, ya que la traducción fue hecha en India, así que intercambie correos electrónicos con Arun, de la OSG de la India, y dos semanas después recibí un paquete en mi casa de Mumbai. Contenía el libro azul, doce y doce, viviendo en sobriedad en Punjabi, y el libro azul en Urdu y Hindi.

Me llegaron muchas páginas de listas de la fecha de los derechos de copias (además, las que estaban en ingles fueron las únicas que me fue posible leer). El libro azul escrito en Punjabi, mire que fue publicado en 1999. Las personas que hablan Punjabi tuvieron que esperar 60 años para leer la publicación del libro azul en su lengua natal. Y viviendo sobrio en Punjabi fue publicado en octubre del 2012, un mes antes de que yo lo recibiera en un correo electrónico. Me sentí muy afortunado por la realización de que es un verdadero privilegio tener acceso a nuestra literatura. Aunque en ese momento no me di cuenta, fue un privilegio para mí que hace 14 años estaba yo leyendo frenéticamente el libro de viviendo en sobriedad, desesperadamente tratando de no beber y de no volverme loco.

Desde que recibimos el primer paquete de la OSG de la India, un par de nuestros distritos se han envuelto en llevar el mensaje a la comunidad del idioma Punjabi. Y yo he tenido la oportunidad de proveer suficiente literatura de la India. Nuestra delegada Lela, a compartido en un par de reportes de conferencia un pensamiento muy hermoso que escucho de otro delegado en la conferencia. Aunque el estaba hablando de la 7th tradición, se aplica a nuestra literatura también." Es para que alguien que no conozco, en una ciudad que no conozco, hablando un idioma que no entiendo, pueda lograr la sobriedad." Es hermoso poder participar en eso en una pequeña parte.

En verdad adoro ser el Coordinador de Literatura. Cuando me puse como voluntario, estaba a punto de perder la cabeza, y no estaba seguro que era una Buena idea. Me siento muy afortunado que no me lo perdí. Las personas que hicieron antes este servicio también dijeron que este fue una de sus favoritas posiciones de servicio.

El único requerimiento para servir como Coordinador de Literatura es entusiasmo y un poco de tiempo. Todos los gastos están cubiertos incluyendo hospedaje y millaje, ya sea por el distrito o el área. La habilidad de servir, así como las otras posiciones, no depende en cuanto dinero tienes. Ni si quiera en cuanto conoces de literatura. Aprenderán mas cuando sigan en el servicio de rotación. Solo tienen que estar dispuestos a viajar un poco, especialmente primavera y verano, no ha sido muy difícil. Algunas veces cuando tenemos una asamblea, tengo que viajar un par de fines de semana al mes. Pero después tengo un mes en el que no voy a ningún lugar, a menos que este lleno como lotería de servicio y que sea elegido para ir a RCA.

Así que los invito a que se den la oportunidad de servir, háganse disponibles para la posición de Coordinador de Literatura del siguiente panel, y que se diviertan mucho.

Celia B

**MINUTAS (NO APROBADAS)
JUNTA DE COMITÉ DE ÁREA
AINC 07**

**20 DE JULIO, 2013
WEST SACRAMENTO, CA**

La Junta de Comité de Área de la Área Interior del Norte de California se llevo a cabo en el East Yolo Fellowship, West Sacramento, CA de las 10 a.m. – 4 p.m. el 20 de julio, 2013. La Coordinadora de Área, Vikki L, llamo la junta en orden seguida por la Oración de la Serenidad. El Preámbulo RSG fue leído en español por Joel O, MCD –Alterno, D53. Las 12 Tradiciones fueron leídas por Christine T, Enlace, SISKYPAA/ACYPAA, y los 12 Conceptos los leyó Eddie A, Maestro de la Red.

INTRODUCCIONES

Vikki presento a los Delegados Anteriores: Woody R – Panel 50, Marianne H – Panel 56, Melody T – Panel 60. Nuevos asistentes: Christine T, Enlace D09 SISKYPAA/ACYPAA; Barbara, RSG D25, Básicos en la Recuperación: Nancy, Alt-RSG D25, Básicos en Recuperación: Candice, Registros D24; Claudio, Alt-RSG SACYPAA D29.

ANUNCIOS

Las Formas en Blanco para su Currículo están disponibles en Español/Ingles para la Elección de la Asamblea en noviembre.

CONSIDERACION DE LAS MINUTAS

En la junta del 15 de junio, 2013, Las Minutas del Comité de Área, fueron unánimemente aprobadas.

DAR SUS REPORTES DE PRAASA 2013

Hubo cinco Dar sus Reportes de PRAASA 2013 que se dieron en la Junta de Área de Marzo. Los Acentos AINC imprimirán uno de los Dar sus Reportes en cada uno de los Boletines venideros. Este fue el quinto reporte (y el ultimo reporte) dado el 16 de marzo, 2013.

Luz Maria RDG D54 – Esta fue mi primera PRAASA y todos aplaudieron a los que fueron por primera vez. 9 de nosotros viajamos juntos; 5 de la Área 05 y 4 de la Área 07. Hice amistad con

otras 3 mujeres. Viendo a 1,000 alcohólicos compartir su amor en el servicio, hablando desde el fondo del corazones; ser testigo de una junta de trabajo compuesta de mas de 500 miembros votantes, guiada por una mujer con destreza y serenidad, Madeleine P, Custodio Anterior de la Región del Pacifico, después para seguir después de la cena con mas horas fue asombroso para mi. Cuando ella pidió ayuda, la ayuda se apareció con una presencia de gran humildad- fue

conmovedor y hermoso. Los Oficiales de nuestra Área excedieron el numero de todos los oficiales de otras Áreas presentes al pararse en línea al micrófono dando información para ayudar con las decisiones; No veo a la AINC 07 de la misma manera después de PRAASA; comiendo pizza juntos y compartiendo sobre A.A.; Me encanto estar incluida, me encanto ser parte de, me encanto que AINC 07 pudo llevarme ahí; No sabia que esto es parte de entregarte en el servicio; fue y es muy especial. Estoy esperando con ansiedad la ida a San Diego para el próximo año!

REPORTES DE ASAMBLEA / ENLACE

Elección de Asamblea – 15-17 de noviembre, 2013 – Jenn D, MCD, D15 – El lugar de la asamblea es Eles Lodge, Paradise. Registros es de \$12 y el café \$3. El menú ha sido seleccionado; hay lugares limitados para RVS; hoteles cuestan de \$60- \$90; y, habrá registraciones disponibles por la red.

Asamblea de Invierno – Martin, D56 – El lugar es el Doubletree en Modesto y nuestro tesorero ya hizo el depósito. Más información les vendrá próximamente.

Asamblea Pre-Conferencia - Abril 12-13, 2014 – Jan H, D17- El lugar es el Centro Agrícola (Ag) Heidrich en Woodland.

Asamblea Post – Conferencia – Mayo 17 -18, 2014 – Miguel D – Gracias a Mike K por ayudarnos a organizar el evento. Nosotros comenzamos el 1ro de Agosto con un horario

(guía) preparándonos para la Asamblea.

PRAASA 2017 – Marzo 3- 5, 2017 – Lela M, Delegada, Tom A, Tesorero, Jan P, Secretaria – Nosotros visitamos 2 hoteles y recorrimos sus áreas de conferencias. PRAASA ha crecido de 1500-1800 o mas en asistencia y para 2017 (Aniversario #50) creemos que pueden asistir 2000 o mas, por lo tanto continuaremos viendo todas las posibilidades para acomodar las registraciones, precios costeables y confort.

SACYPAA- Dorian RSG / Enlace – Me estoy moviendo al Sur de CA y Claudio será el Enlace. Yo asistiré al ICYPAA en Phoenix. SACYPAA tiene planeado muchos eventos sociales con oradores siguiendo después. Los Oradores serán grabados y pueden bajarlos de nuestra red, www.sacypaa.org.

SISKYPAA / ACYPAA – Christine T, Enlace del D09 – SISKYPAA empezó en Octubre 2012. Tenemos varios eventos sociales planeados con una en Mount Shasta. REDYPAA gano la subasta (oferta) para ACYPAA y serna los Anfitriones en Abril 3 – 6, 2014; registraciones están disponibles.

Enlace de H & I_– William R – La próxima junta del Comité de Dirección será en Septiembre.

REPORTES DE COORDINADORES DESIGNADOS

ARCHIVOS – archives@cna.org - Las puertas del Centro de Archivos se abrieron el 6 de julio. Se reemplazaron 4 cartuchos de tinta para la copiadora, escáner, y la maquina de fax y se compro papel. El D24 dono una caja de folletos de A.A. Yo participe en la discusión de la 9na Tradición en el Grupo Oak Park BB/Estudio de Tradiciones; Estudio de Tradiciones/Conceptos de Fair Oaks; y, la junta del D23 como Secretario. El 29 de junio, se exhibieron los Archivos en el Día de Unidad en el Parque Discovery. Se está compilando la historia del Grupo del D27

Estudio de Tradiciones/Conceptos en Fair Oaks para los Archivos. Déjeme saber si les gustaría que exhiba los Archivos o que venga a compartir en sus juntas.

GTB – btg@cnia.org – Matthew L – El D53 de Fresno, será el Anfitrión del Taller AINC GTB

que será el 24 de agosto, de 12 a 4p.m. Los Volantes están disponibles en español; los volantes en Ingles ya vienen. El domicilio correo de Pre-Registracion es: CNIA BTG, P.O. Box 2953, Rocklin, CA 95677. Recibimos 8 contactos y una llamada de la OSG para la gente que viene fuera del estado. Asistiré a la Conferencia GTB de Septiembre, en Chicago, IL con Woody R, Delegado Anterior del Panel 50.

ServiciosE – eservices@cnia.org – Jenn D – Nos juntamos con Eddie sobre los requisitos para la posición del maestro del red y lo actualizado de la red. Tenemos los horarios de las juntas del Distrito listados en la red, por favor notifíqueme si las fechas y tiempos están correctos en el eservices@cnia.org.

Finanzas – finance@cnia.org – Jon C – El Comité de finanzas se reunió por tele conferencia el Domingo, 14 de Julio. *El Tesorero de el área Tom A presento el primer borrador del Plan de Gastos 2014. Uno puntos fueron ajustados y Tom hizo las revisiones para un borrador de Plan de Gastos para presentarse en la MCA de Agosto. *El Comité acordó que necesitamos un Contador Publico (CPA). Se necesita más discusión sobre el tenedor de libros.*Los RSG's del D21 pidieron 5 puntos para hablar explicando sobre las necesidades de la Área a sus grupos. Le enviamos ideas a **Betsy L, D21 MCD**. *Les agradecemos a todos los grupos que apoyan financieramente a la Área.

Grapevine/La Viña – grapevine@cnia.org – Connie G – Grapevine continua declinando aunque estén corriendo en negro; necesitan mas suscripciones! Ayuden teniendo para regalos en sus aniversarios, compartan un artículo que ayudo en su recuperación y/o lean un artículo como tema de discusión. *Jan H, MCD D17, llevo la

mesa de exhibición de Grapevine al Día de Unidad en el Parque Discovery el 29 de julio. Yo hablare en el Día de Unidad en McCloud el 18 de agosto; la mesa exhibición de Grapevine al 54vo Aniversario del Grupo de Citrus Heights el 21 de agosto; asistirá al Día de Unidad de Mujeres en Lodi el 21 de septiembre y compartiré el escrito y subiré el taller; y estafe en la Ciudad de Nevada el 29 de septiembre. *El Libro Nuevo, Uno y Uno esta dedicado al padrinazgo. *Los Calendarios 2014 (fotos por miembros de AA) \$9, los planificadores de bolsa \$4.25 están disponibles. *Las Oficinas Centra/ Intergrupual cargan con la mayoría de la literatura sin embargo otra literatura de Grapevine esta disponible por mi. Contáctenme en grapevine@cnia.org y puedo llevarla a la próxima MCA.

*Cualquier persona puede recibir las revistas Grapevine y La Viña por correo electrónico suscribiéndose en la red de Grapevine y La Viña: www.aagrapevine.org.

Literatura – literatura@cnia.org – Celia B – Yo tuve la mesa de Literatura en el Día de Unidad en el Parque Discovery de Sacramento el 29 de junio. Estaré en el Dia de Unidad en Modesto el 3 de agosto. La mesa de literatura estará en el Dia de Unidad en la Ciudad de Nevada el 28 de septiembre. Estoy disponible a venir a su Distrito, eventos y a sus grupos a compartir sobre nuestra literatura.

Traducción – translation@cnia.org – Luz María G – El 29 de junio, interprete para Kelly M, Delegada Alterna que dio información de IP/CPC en el Dia de Unidad en el Parque Discovery y en el Grupo Latino Americano de AA. Muchas preguntas y respuestas fueron de ayuda! El 7 de julio interprete para Lela M, Delegada; Kelly M, Delegada Alterna; Mike K, Coordinador Alterno; y Jon C, Coordinador del Comité de Finanzas a la junta en español del Inter. –Distrito en el Grupo de AA Un Nuevo Camino de West Sacramento. El 24 de agosto, estaré interpretando en el Taller GTB en Fresno, 12 – 4 p.m.

Maestro de la Red – webmaster@cnia.org – Eddie A – El Maestro de la Red AINC esta haciendo rotación

al final de este panel. No necesitan ser programadores o escribir cualquier clave. Destrezas básicas de computación y entendimiento de la red es todo lo que se requiere. Se les dará Entrenamiento, y yo estaré a su disposición para cualquier asistencia de una manera continua (actual).

Estadísticas

Una pequeña baja en las visitas de la red de junio. Todavía, aun esta mejor que junio 2012.

REPORTE DE OFICIALES

Registrador registrar@cnia.org Brent G – continúo recibiendo informes de que personas no están recibiendo los acentos por correo electrónico. He podido determinar qué está causando el problema. Generalmente hay 4-5 direcciones incorrectas cada mes. Totales enviados el mes pasado fueron: U.S. mail – 321 inglés, 83 Español = 404; Correo electrónico – 456 inglés, 22 Español = 478.

Secretario secretary@cnia.org Jan P – minutos para la ACM de Junio fueron enviados a Mary y Luz. María el 29 de junio. Yo Participé en la reunión de oficiales el domingo, 14 de julio y 2 visita de posibles ubicaciones para PRAASA de; 2017 el viernes, 19 de julio.

Tesorero treasurer@cnia.org, Tom A – gracias al apoyo continuo de las contribuciones del grupo. La reserva prudente se reabastece en su totalidad y hay un equilibrio de trabajo en la cuenta de cheques. Se han pagado todos los gastos al corrientes. El 14 de julio, participó en la reunión de oficiales teleconferencia– discutieron PRAASA 2017, presupuesto y reserva prudente. Fue seguido por una teleconferencia con el Comité de finanzas donde discutimos el presupuesto, línea por línea. Presentaremos un proyecto preliminar para revisión en la ACM de Agosto. Me reuní con Lela M y Jan P en 2 sitios potenciales para el 2017 PRAASA el viernes, 19 de julio. A participare en un taller de Redding el 21 de julio sobre 'donde va el dinero en la zona y OSG'. El 29 de julio, asistirán a

la reunión del distrito 29 compartiré la Séptima tradición y el 7mo concepto. Estoy disponible para ser de utilidad para sus reuniones y eventos. Se abrió una cuenta de cheques separada para 2017 PRAASA.

Alternativo silla alt-chair@cnia.org

Michael K – asistí al día de la unidad en Sacramento, asistí a reunión en Español de ;a junta Interdistrital; y han trabajado en la coordinación de futuras asambleas. Rod B, administrador de la región de Pacífico, asistirán a nuestra Asamblea de elecciones en noviembre. Necesito informes de Asamblea de invierno y Asamblea Post Conferencia

Coordinadora chair@cnia.org

Vikki L – 22 de junio hablé en Rebellion Dogs; el 29 de junio, compartí acerca de servicios generales en el día de la unidad en Sacramento en el parque del descubrimiento; el viernes, 12 de julio, compartí en Veterans Memorial Hall en Fresno y escuche que Lela M presenta informe de su delegado el sábado. La reunión de los Oficiales fue el domingo, 14 de julio y hablamos de PRAASA 2017, Plan de gastos para el año 2014, La Asamblea de elecciones de noviembre y actualizar el Manual de servicio de CNIA. El 21 de julio, se comparten en el taller de Redding con Lela, Woody y Tom. Por favor considerar hacerte disponible para el servicio en la Asamblea de elección. Nuestro boletín de Acentos tiene 3 responsabilidades de la posición en cada edición desde junio y las posiciones se enumeran en la última página.

Suplente delegado alt-delegate@cnia.org

Kelley M--asistí a día de la unidad en Sacramento con la exhibición de IP/CCP. Hablé en la reunión de negocios del Grupo Latino Americano de AA y la reunión interdistrital en Español sobre IP/CCP y cómo podemos alcanzar hacia fuera a los miembros de hablando españolas con este servicio. Gracias a Luz María, Pedro y los distritos de español por invitarme a compartir y Luz María quien tradujo en ambos eventos. En la reunión del Comité de CCF I/ CPC, Luz María discutieron cómo su grupo casa podría ayudar con los esfuerzos de IP/CCP. El Comité identi-

có un número de áreas que podemos ayudar a llegar a alcohólicos de habla hispana que aún están sufriendo. Se discutió que el Comité puede enfrentarse a una eliminación de su presupuesto de \$500 el año próximo. Compartí mi experiencia que continuará el trabajo de IP/CCP y CNIA en los distritos en la región de Sacramento como a lo largo de CNIA continuará siempre llevar a cabo sus propios proyectos y prestar su apoyo unificado como sea necesario para hacer el trabajo. ...Mas será revelado.....

Planificación continúa para nuestros talleres de IP/CCP. Esperamos tener al menos 2 talleres en octubre, apoyados por los distritos. Esperamos tener folletos disponibles para la ACM de Agosto.

Por favor Avísame si su distrito o comités locales de IP/CCP necesitan ayuda. Gracias a todos por su servicio a alcohólicos anónimos!

REPORTE DE LA DELEGADA por LELA M (delegate@cnia.org)

Nuevos grupos: Aquí Me quedo en Tulare; Keep it Simple en Fresno.

Asamblea de elección: Pacífico región fideicomisario, Rod B, está disponible para asistir a nuestra Asamblea de elección. CNCA oficial asistirán para contar votos.

Petición de Bill W sello conmemorativo: he recibido una carta de la gerente de la OSG Phyllis H sobre un sello conmemorativo propuesto de Bill W. AA no está respaldando el sello y está practicando nuestro principio de anonimato personal para los miembros de ambos vivos y difuntos.

Rotación de personal de la OSG: Asignaciones de personal OSG fueron leídas.

Solicitar viejo horarios de reunión: en el espíritu de cooperación, grupo de investigación de Alcohol ha solicitado viejo horarios de reunión de Sacramento (D23, 24, 25, 27 y 29) y los condados San Joaquín (D31, D32) que deben enviarse a ellos.

Área Re-Distrital: Realizó una solicitud con respecto a la zona re-distrital. Esto fue remitido a la Coordinadora de la Área, Vikki, sobre cómo hacer y formas de realizar negocios. **Próximas visitas al Distrito:** D11 el 21 de julio; D21 el 23 de julio; D31/D32 el 18 de agosto; D30 el 10 de agosto; y, D47 el 28 de septiembre. La visita de Fresno con grupos españoles fue un registro de 3 horas, con muchas preguntas y participación.

¿"A Quien le pagan" en la OSG?

Sólo se paga a los empleados de AA son: manejador de la OSG, Editor del La Vina y miembros del personal (74 empleados tiempo completo, tiempo parcial 4; 5 temporal). La zona puede pagar servicios de traducción, Web y CPA. Gerentes de Intergrupul/Oficina central son pagados.

REPORTES DE DISTRITOS

D-09 – Steve C, MCD – Nos reunimos el 14 de Julio con una asistencia de 11 RSGs. El 13 de Julio, el grupo Mc Cloud Mountain Serenity Group patrocinó un Taller de 3^{er} Tradición cubriendo las Tradiciones 7, 8 y 9. Asistieron 10 personas y discutieron sobre las 3 Tradiciones por 1.5 horas. El Día de Campo de la Unidad del Distrito es el 18 de Agosto en Lake Siskiyou. Connie G (Coordinadora de Grapevine) será la oradora de AA. El 2^{do} Sábado de Septiembre u Octubre será el Taller de Servicio del Distrito.

Distrito 11 – Maureen R, MCD-Alt – Nos reunimos el 23 de Junio con 10 RSGs para discutir la cooperación entre H&I y ULO refiriéndose a la literatura de H&I. Las elecciones serán el 24 de Noviembre, después de la Asamblea de elecciones en Paradise. El sitio de la red D11 (cniadistrict11.org) está actualizado con mucha información. El D11 está solvente, todavía discutiendo los caminos para hacer gastos prudentemente. El 21 de Julio de 12:30-4 p.m. es nuestro Taller de Servicio con Lela M, Delegada, (Reporte de la Conferencia), Vikki (compartiendo Servicios Generales), Tom A, Tesorero del Área (A Donde Vá El Dinero) y Woody R, Delegado Pasa-

do del Panel 50, (Antecedentes de los 12 Conceptos). ACYPAA será del 3-6 de Abril en Redding.

D-15 – Jenn D, MCD – El Distrito se reunió el 27 de Julio con una agenda completa. MCD-Alt se movió al área de la bahía y nuestro Secretario tiene un trabajo nuevo en Anderson. El reporte de la Delegada se dió el mes pasado.

D-17 – Jan H, MCD – Nuestra reunión de Distrito de Julio tuvo poca asistencia. Participamos en el Día de la Unidad en el Discovery Park el 29 de Junio. Paul K trabajó el BBQ con otros distritos. Discutimos acerca de poner la información de los Distritos de Sacramento en el sitio CCF. Muchos grupos tienen reuniones con oradores/comida próximos. se reúnen los Lunes y discuten OSG/Grapevine Libros. Normandy Group (Stockton) tienen 2 reuniones/semana y agregaron una junta de estudio los Miércoles. Cherokee Fellowship (Stockton) tiene una reunión de GJ el Sábado en la noche 9:30-11 p.m. Ellos eligieron un nuevo RSG-Alt, Kim. Back-to-Basic (Manteca) tiene un nuevo RSG, Danny K. Stockton Group (Stockton) discutió cambios al panfleto ilustrado de los 12 Pasos t. Ellos serán anfitriones del reporte de la Delegada en Agosto 18 de las 2-4 p.m. ◀ No hubo mayor discusión sobre la fusión. La elección de nuevos oficiales será en Octubre; D31 Jim H and D32 Sunni compartirán la posición de MCD hasta Octubre. Se examinarán otros datos cuando el nuevo # del Distrito fusionado se defina. Se contactará con los grupos y compañeros acerca de los cambios que están por venir.

D-19 – Judy T, MCD – Nos Reunimos el 1 de Junio con buena asistencia. Nuestra Tesorera, Carolyn, actualizó el Reporte Financiero del Distrito para incluir el Plan de Gastos y los gastos del 2013, con un promedio anual de gastos e ingresos de los últimos cuatro años como una comparación para actuales y futuras referencias. La reunión del 29 de Junio fue con poca asistencia pero aún así discutimos (1) Una discusión sobre Unidad, (2) Un reporte de las noticias del Grapevine en el sitio de la red, (3) Participación de IP/CCP en el día de campo del día de la Unidad, (4) El lema de la CSG del 2014 y los RSG's fueron motivados

para discutirlo con sus grupos y traigan un reporte el próximo mes, (5) Un resumen de la reunión de la JCA de Junio, (6) La importancia de estudiar y aprender las tradiciones y Conceptos, (7) El valor del inventario de grupo, (8) Las discusiones de las mesas redondas para la junta de Agosto, (9) Formas en que el Distrito puede agradecer las contribuciones de los grupos, (10) Y, un recordatorio para guardar el material importante de grupos en los Archivos.

D-20 – Dan L, MCD – El 29 de Junio fue la reunión de Distrito y discutimos asuntos de dinero para los fondos del Día de la Unidad el 28 de Septiembre en el St Canice Hall en la Ciudad de Nevada. Haidee R se ofreció como voluntario para coordinar este evento. El Distrito 20 tendrá a Celia B y Connie G del Área 07 para ofrecernos desplegados de Literatura y Grapevine; y, Kelley M, Delegado-Alt del AINC, quien será el orador principal. Chequen nuestro sitio de la red dist20aa.org para información sobre el Día de Unidad.

D-21 – Rick, MCD-Alt por Betsy L, MCD – Los eventos del verano del D21 están en plena marcha.

El Día de Unidad de Auburn fue todo un suceso! Nuestro Distrito, H&I, IP/CCP todos fueron representados. Nuestros oradores del Distrito detallaron sus funciones y experiencias. En nuestra última reunión de negocios se les informó a los RSGs del déficit financiero del Área en que estamos inmersos para que lo informen a sus Grupos. Los RSGs quieren saber la cantidad necesaria. Ellos sugirieron que el Área detallara quizás cinco "Puntos para Hablar" por ellos para que puedan compartir con sus grupos en lo que respecta a las necesidades financieras del Área. Yo mandé un correo electrónico al Tesorero del Área, Tom, y Coordinador Financiero, Jon C, solicitando los "5 Puntos para Hablar". Lela presentará su experiencia en la CSG el Martes 23 de Julio. Nuestra reunión de Distrito es el 4^{to} Martes del mes a las 6 p.m. en el Auburn Fellowship en la Avenida Palm en Auburn.

D-22 – Becky B, MCD – El D22 se reunió el 10^{mo} de Julio con 15 presentes y una persona que asistió a su primer reunión de Servicios Generales.

Discutimos sobre el Inventario del Distrito que será en Agosto. Se distribuirán volantes para los grupos que no tienen RSGs. Nuestro Representante del Grapevine está juntando una exposición de Grapevine, libros y literatura para los grupos y eventos dentro de nuestro Distrito. El Archivista está obteniendo historias de los grupos para mostrarlas. Los representantes del Grapevine y Archivos traerán para exhibirlos en la reunión trimestral con orador el 27 de Julio a las 7 p.m. en el Diamond Springs Fireman's Hall. El coordinador de ULO recibió a un green card (tarjeta verde) y consiguió un voluntario para reunirse con la persona. H&I tiene todas las posiciones cubiertas excepto el Women's Jail Coordinador. Habrá más discusiones acerca del reembolso de millaje y alojamiento. Se pondrá una pequeña descripción del trabajo de Oficiales y Coordinadores de Comités en nuestro sitio de internet en preparación para las elecciones. El webmaster y el comité tienen nuestro nuevo sitio www.westernsloped22.org en marcha.

D-23 – Athena W, DCM – El D23 se reunió el 24 de Junio a las 7 p.m. en United Methodist Church on Zinfandel Dr. Tuvimos cuando menos 3 veces más asistencia de la usual! Nuestra nueva Tesorera, Dominga, dió un reporte detallado. Necesitamos un MCA-Alt. El 29 de Junio proporcionamos un DJ y sonido para el Día de Unidad en el Discovery Park.

D-24 – Jon S, MCD – Tuvimos nuestra reunión mensual de Distrito el 10 de Julio. Tuvimos 5 RSGs, 1 RSG-Alt y 3 Oficiales de Distrito presentes. El Archivista del D24 entregó una caja de material a Dave C, Archivista del Área. Hace 1 hora se registró un grupo nuevo de mujeres "She talked My Language", 5265 H St, YP. The Welcome Group se movió a Clunie Clubhouse, McKinley Park. North Hall pudo hacer la distribución de acuerdo con lo indicado en el panfleto "Donde el Dinero y la Espiritualidad se Juntan". Ellos planean un Inventario de Grupo el 29 de Julio a las 6 p.m. Gottawanna es ahora un grupo de GJ, Viernes 7:30 – 8:30, 2800 L Street, Sacramento.

D-27 – Jon C, MCD – El D27 tuvo a la Delegada Lela M presentando su

Reporte de la Conferencia de Servicios Generales. Las Normas del Comité del D27 se reunieron 2 veces desde el 18 de Junio y tienen el primer borrador de Normas propuestas para presentarlas en la próxima reunión de Distrito. El trabajo continua con el Comité de Participación del D27. Seis RSGs nuevos han salido debido al esfuerzo del comité.

D-29 – Judy B, MCD-Alt por Nancy M, MCD – Nancy está fuera de la ciudad en su campamento anual. El Día de la Unidad celebrado en el Discovery Park fue exitoso. Nancy es invitada en Central Valley Intergroup 21st Annual All Groups Unity Day, Modesto el 3 de Agosto en la St Joseph's Church en Oakdale. El D29 se reúne el último Lunes del mes en Northminster Presbyterian Church a las 6:30 pm. En Junio tuvimos 17 RSGs, RSGs-Alt y enlace de H&I Gene B. Discutimos el Concepto 6 y Nancy dió un reporte de la JCA de Junio. Los RSGs dieron sus reportes y muchos tuvieron convivios y competencias durante las festividades del 4 de Julio. Tom A, Tesorero del Área, compartirá en nuestra próxima reunión de Distrito en Agosto.

D-30 – Steve H, MCD – Lela M, Delegada, compartirá el Reporte de la Conferencia el 10 de Agosto. El Día de la Unidad tuvo 125 asistentes con un panel de SACYPAA. El Webmaster John tendrá copias de reuniones de Distrito 1997-2004. Necesita reportes de antes de 1997.

D-31 – Jim H, MCD – Este reporte se enfoca en la presente unión de D31 y D32 que está en proceso. Ambos Distritos se reunieron el 17 de Julio en el Fremont Fellowship en Stockton, CA. se dieron los reportes de rutina y luego se discutieron por más de 2 horas asuntos sobre la unión de los 2 Distritos. nuestra meta original era completar la unión para la Asamblea de Elecciones de Área en Noviembre, dando un Distrito unificado con un solo grupo de Oficiales para iniciar el 1 de Enero del 2014. Tenemos dos reuniones para discutir y resolver todos los asuntos y planear la elección de Oficiales para el próximo panel en Octubre. No pudimos decidir el número del nuevo Distrito unificado y esperamos la decisión del

AINC-07. La consolidación de todos los fondos del D31 dentro de la cuenta en el Bank of Stockton y el PO Box está pendientes para el nuevo número de Distrito. La consolidación de las normas del Distrito no se completará antes de la Asamblea de Elecciones. Actualmente nos estamos reuniendo en Fremont Fellowship y Sunni, MCD por D32, no estará disponible después de Octubre y mi término finaliza el 31 de Diciembre. Estamos trabajando con seriedad para tener las decisiones hechas para el Panel 64 de Servidores de Confianza.

D-32 – Sunni R, MCD – Nuestra primera reunión para unir los D31 y D32 fue el 17 de Julio a las 7:15 p.m. en el Fremont Fellowship. 11 RSGs, 1 RSG-Alt, 2 miembros-de visita, Coordinador de IP/CCP Y 2 MCDs estuvieron presentes. El Área 82 de H&I tiene un nuevo Coordinador, Melody T.

► Algunos grupos que emergen de la unión del D31&D32 reportaron: Recovery Central (Tracy) empezaron una reunión de GJ en Viernes 9:30-11 p.m. Big Bookers (Lodi)

D-33 – Gordon N, MCD-Alt – Tuvi- mos el 8 de Julio 12 miembros asis- tiendo, la mayoría de ellos RSGs. asistí a 8 reuniones para presentarme yo mismo y hablar con RSGs. Algunas reuniones no tuvieron un RSG y les pedí un miembro para que venga a la reunión de Distrito. Discutimos la posi- bilidad de eliminar el pago de la sus- cripción de los Acentos. Financiamos el Día de la Unidad y casi la mitad de los fondos fueron devueltos. Fue un gran suceso!

D-34 – Philip S, MCD – Tuvimos 10 RSGs presentes en nuestra reunión de Distrito. Nuestro "Día de la Unidad de Todos los Grupos" será el Sábado 3 de Agosto desde el mediodía hasta las 12 p.m. Nuestro orador principal será Nancy M de Sacramento.

D-36 – Roy L, MCD – Tuvimos la asistencia de una persona joven pre- guntando como se empieza un grupo. la respuesta de ayuda fue abrumado- ra.

D-40 – Pete C, MCD – Tuvimos nuestra reunión del D40 el Domingo 7

de Julio en Mariposa. 9 miembros es- tuvieron presentes. La comunidad de Madera tuvo buena asistencia el Día de la Unidad. Nuestra caravana de reunio- nes continua – fuimos a Ranchos de Madera en Junio. Aprendimos que dos reuniones se habian fusionado. A fina- les de Julio vamos a ir a la reunión de Bass Lake que no tiene un RSG. Mariposa tiene eventos especiales pró- ximos y Oakhurst tendrá su Mini- Conferencia en Agosto. El D40 será la sede del Día de la Unidad en Bass Lake en Septiembre donde se presentará un orador y se actuarán las 12 Tradicio- nes. H&I está ocupado con un incre- mento de las autorizaciones que se emiten.

D-41 – Dave D, MCD-Alt – La reunión del D41 fue el 8 de Julio con MCD, 1 RSG nuevo y 3 RSGs, MCD-Alt y Tesorero. Continuamos discutiendo las normas del Distrito y se hizo una moción para tener una Escuela de RSG en Fresno e invitar otros Distritos que puedan estar interesados. discutimos la Asamblea de Elecciones en Noviem- bre. El Distrito se reúne actualmente en el Alano Club en Fresno hasta que votemos por un nuevo lugar. El 13 de Julio, en Fresno State, el número de asistentes para escuchar a la Delega- da, Lela M, dar su reporte de la confe- rencia de Servicios Generales fue ma- yor de lo esperado y ellos participaron por 3 horas!

D-43 – Rodney M, MCD – El 7 de Julio tuvimos 6 RSGs, MCD, Dave D, MCD-Alt D41 y un miembro discutieron la asistencia a reuniones sin RSGs. votamos por un nuevo Tesorero y un MCD-Alt. En nuestra próxima reunión votaremos por las Normas del Distrito. Esperamos asistir a la Asamblea de Elecciones en Noviembre.

D-47 – Brent G – El D47 continúa apoyando al D49 con el pago del servi- cio telefónico.

D-53 – Joel O, MCD-Alt – En nues- tra reunión del 19 de Julio varios pun- tos fueron acordados. 1) Formamos un comité para el 21 Aniversario y elegi- mos Coordinador, Secretario, Tesorero y Alternos. 2) El 3rd Taller Anual de ULO fue aprobado por los RSGs para el 24 de Agosto a las 11:30 a.m., en el

520 W Fulton Ave, Fresno. 3) Discutimos con los RSGs cuando tendremos otra reunión Inter-Distrital.

D54 – Pedro H, DCM – Continuamos trabajando con los grupos para que sirvan en nuestro Distrito. Nos reunimos cada 1^{er} y 3^{er} Jueves de cada mes, 7-9 p.m. Atendimos la reunión Inter-Distrital el 7 de Julio donde Lela M, Delegada, Kelley, Delegado-Alt, Jon C, Coordinador de Finanzas y Mike K, Coordinador-Alt. Estamos motivando RSGs para participar en el Panel 64. Tenemos un taller de Grapevine en Octubre, fecha sin decidir, Estamos formando el comité para la Asamblea Post-Conferencia en Mayo 17-18, 2014.

D-55 – Luis L, MCD – nuestro Distrito está planeando el 6^{to} Aniversario el 15 de Diciembre del 2013. Continuamos visitando grupos y RSGs en nuestro Distrito para motivarlos para que tomen parte de nuestro Distrito. Estamos trabajando en el siguiente Foro; fecha por determinar. Un nuevo grupo, "Aquí me Quedo" en Tulare se formó en Abril 2013. Nos reunimos cada Miércoles en la noche y tenemos 4 reuniones cada año con la Intergrupala en el Área. También nos reunimos con los grupos del Inter-Distrito 3 veces cada año.

D-56 – Martin C, MCD – tenemos 2 reuniones cada mes; un mes en Modesto y el otro en Stockton. Visitamos grupos sin RSGs y los invitamos para que formen parte del Distrito, Día de Unidad y Aniversario. Estamos buscando una fecha para la elección de la nueva mesa de servicio y estamos decidiendo si lo hacemos antes o después de la Asamblea de Elecciones. Mike K dió una Escuela de RSG y le damos las gracias. Hemos tenido 3 escuelas de RSGs. Estamos planeando una Escuela de RSG para ayudar a los RSGs a entender sus funciones y saber qué hacer, y estamos pidiendo a los actuales RSGs estudiar para que ellos puedan dar la Escuela de RSG. Agradecemos a los Oficiales que asistieron a la reunión Inter-Distrital!

ASUNTOS ANTERIORES – TEMAS A DIALOGAR

Costo de Suscripción para AcenosPor Brent G, Registrador

Una propuesta fue hecha para considerar remover el requisito de una suscripción paga por nuestro boletín de CNIA, o Acentos. (Presupuesto de 2013 de \$30 para Suscripciones pagadas, es para servidores de confianza anteriores de CNIA, o para los servidores no activos como por ejemplo: MCD, MCD-Alt, RSG, Oficiales, Coordinadores, y Delegados previos.)

Moción hecha por Steve H, MCD D30 – Descontinuar el gasto de suscripciones para Acentos vía postal efectivo tan pronto sea aprobado.

Consideración de otras listas de distribuciones están disponibles por servicios electrónicos/ Suscripciones pagas aplican a los miembros no actualmente en servicio de Área y la versión del Anonimato necesita serles enviadas. / Recordatorio que el boletín es confidencial.

RESPONSABILIDADES FINANCIERAS DE AUTO MANTENIMIENTO Por Tom A., Tesorero

Al establecer un presupuesto el Tesorero y el Comité de Finanzas prepara un presupuesto basado en costos que ocurren actualmente o pueden ocurrir inesperadamente. Los grupos continúan contribuyendo y nosotros somos cuidadosos con los gastos. La cantidad que los grupos puedan enviar es desconocida, pero sabemos a dónde necesita ir. Diálogos con nuestros grupos deben de incluir: A dónde va el dinero? Que es escasez de dinero? Que son los servicios? Un grupo más informado hace mejores decisiones. Un ejemplo de la naturaleza espiritual del dinero es: Un pone \$2.00 o más dólares en la canasta y no sabe para a dónde va, pero sabe que será utilizado para ayudar a otros alcohólicos. Yo doy y sé que será utilizado para dar diferentes

servicios directa o indirectamente. De acuerdo con el Reporte de Conferencia más actualizado de nuestras contribuciones de miembros va directamente a la canasta. Mas dialogo, información, y entendimiento sobre el propósito de auto mantenimiento necesita ocurrir.

Comentarios fueron: Ver cuando miembros aprenden más sobre servicios de AA y entienden el propósito del dinero para cubrirlos/ aplicando el 3er Paso y la 5ta Tradición sobre el dinero se hace de más auto mantenimiento y espiritual en ayudar a otros por medio de AA

OFICIOS DE UN TESORERO / OFICIOS DE CPA Dado por Jon C, Coordinador de Finanzas

El Comité de Finanzas acordó mantener el puesto de CPA por preocupaciones de finanzas legales por lo tanto no remover este puesto. Los servicios de Tesoreros y Contadores están siendo dialogados por el Comité de Finanzas y considerados en el presupuesto 2014.

Tom A, Tesorero, describió sus responsabilidades y esas del Contador. Todas las transacciones tienen aprobación previa del Tesorero.

Algunas sugerencias para el servicio de Contador fueron: Que tenga capacidad/ tiempo de sobriedad/ Experiencia en Servicios Generales /experiencia en contabilidad / El contador no debe ser responsable por distribución de fondos de Área/ comunicación con el Tesorero, Comité de Finanzas de Área y , si necesario el Comité de Área y Asamblea de Área/ Contador ayudará con las preparaciones de reportes de finanzas, incluyendo gastos. .

Moción y secundado para cerrarse a las 4:00 p.m.

Respectivamente enviado Bendiciones y Humildemente Agradecida,
Jan P, Secretaria de Grabación

AINC
Ingresos y Gastos en la Ejecución del Presupuesto
De enero a Julio de 2013

	<u>Jan - Jul 13</u>	<u>% of Budget</u>
Ingresos		
4 · Contributed support		
5 · Earned revenues	25,525.47	57.16%
Ingresos totales	<u>9,190.68</u>	<u>56.84%</u>
Gastos	34,716.15	57.07%
7600 · Gastos de Oficiales		
7620 · Delegate		
Total 7620 · Delegado	3,628.18	67.5%
Total 7640 · Delegado Alterno	1,297.63	66.55%
Total 7660 · Coordinador	2,379.64	110.68%
Total 7680 · Coordinador Alterno	1,913.67	97.14%
Total 7700 · Secretario de Actas	1,323.47	65.36%
Total 7720 · Tesorero	2,497.55	83.25%
Total 7740 · Registrador	<u>2,717.81</u>	<u>77.65%</u>
Total 7600 · Gastos de Oficiales	15,757.95	78.91%
7800 · Gastos de Coordinadores Nombrados		
Total 7820 · Coordinador Literatura	1,233.42	72.55%
Total 7840 · Coordinador Grapevine/La Viña	1,939.61	107.76%
Total 7860 · Coordinador Uniendo las Orillas	446.50	20.3%
Total 7880 · Coordinador Accents/Acentos	551.03	42.39%
Total 7900 · Coordinador de Archivos	1,247.73	65.67%
Total 7940 · Coordinador de Traducción	757.61	57.18%
Total 7960 · Otros Nombrados/Comités Ad Hoc	<u>349.36</u>	<u>69.87%</u>
Total 7800 · Gastos de Coordinadores Nombrados	6,525.26	60.84%
Total 8010 · Asamblea de Invierno	1,077.63	10.78%
Total 8100 · Accents/Acentos, Grapevine/La Viña, Literatura	11,424.51	70.52%
Total 8200 · Gastos de Instalaciones de Juntas	2,950.00	74.12%
Total 8500 · Misc expenses	7,686.58	90.17%
Total 8600 · Impuestos y Tasas	<u>725.54</u>	<u>131.92%</u>
Total Gastos	46,147.47	65.97%
Gastos Ordinarios Netos	-11,431.32	125.34%
Otros Ingresos Netos		
Total Other Expense	<u>1,185.91</u>	
Otros Ingresos Netos	<u>-1,185.91</u>	
Ingresos Netos	<u>-12,617.23</u>	<u>138.35%</u>

AINC
Balance Sheet

	<u>Jul 31, 13</u>	<u>Jul 31, 12</u>
ACTIVO		
Current Assets		
Cuentas de Cheques/Ahorros		
1001 · Bank of America Cuenta de Cheques	2,042.20	12,392.72
1001.7 · PRAASA 2017	7,399.00	0.00
1002 · Bank of America CD	0.00	9,130.58
1003 · Reserva Prudente	<u>6,880.09</u>	<u>0.00</u>
Total Cuentas de Cheques/Ahorros	16,321.29	21,523.30
Otros activos corrientes		
1015 · PRAASA 2017 Prepaid Expenses		
1015.3 · Copies	77.30	0.00
1015.5 · Phone	<u>16.08</u>	<u>0.00</u>
Total 1015 · PRAASA 2017 Prepaid Expenses	<u>93.38</u>	<u>0.00</u>
Total Otros activos corrientes	<u>93.38</u>	<u>0.00</u>
Total Activos Corrientes	16,414.67	21,523.30
Activos Fijos		
1640 · Computadoras	-6,000.00	-6,000.00
1650 · Electrónica		
1652 · Computadoras		
1653 · Costo	<u>6,000.00</u>	<u>6,000.00</u>
Total 1652 · Computers	<u>6,000.00</u>	<u>6,000.00</u>
Total 1650 · Electrónica	<u>6,000.00</u>	<u>6,000.00</u>
Total Activos Fijos	0.00	0.00
Otros Activos		
4800 · PRAASA 2017 Capital Inicial	<u>-7,399.00</u>	<u>0.00</u>
Total Otros Activos	<u>-7,399.00</u>	<u>0.00</u>
TOTAL ACTIVOS	<u>9,015.67</u>	<u>21,523.30</u>
OBLIGACIONES/VALOR LIQUIDO		
Valor líquido		
3010 · Sin restriccion (ganancias retenidas)	6,275.90	9,704.92
3300 · Saldo del Fondo	15,357.00	15,357.00
Ingresos Netos	<u>-12,617.23</u>	<u>-3,538.62</u>
Total Valor Líquido	<u>9,015.67</u>	<u>21,523.30</u>
TOTAL OBLIGACIONES y VALOR LIQUIDO	<u>9,015.67</u>	<u>21,523.30</u>

CNIA Election Assembly

DISTRIO ANFRITION 15

15-17 Noviembre, 2013

Elks Lodge

1 1 00 Elk Lane

Paradise, CA 95969



Registracion

5:00 pm Viernes & 8:00 am Sabado

La Asamblea empieza 7:00 pm Friday & 9:00 am Sábado

Para mas' informacion:

Jenn D. (530) 966-1564 dcm@district15cni.org

Steve W. (530) 864-6809 pcaagsr@gmail.com

Direcciones

Si viene por la Highway 99

Tome la Skyway Este a la Paradise

De vuelta a la derecha, Elliott luego a la izquierda
en la Clark El Elks Lodge está 0.7 millas arriba a la
izquierda

Si viene por la Highway 70

Tome hacia Nor-
te Clark Road (Highway
191) hacia Paradise

El Elks Lodge está 12.5 millas arriba a la izquierda

FORMA DE PRE-REGISTRACION

POR FAVOR CORTE Y MANDE POR CO-
RREO AL DOMICILIO QUE SE ENCUEN-
TRA AQUÍ

PRE-REGISTRACION TERMINA 1 NOVIEMBRE, 2013

Nombre Completo: _____ Nombre en el Distintivo: _____

Puesto de Servicio: _____ Distrito: —

Domicilio: _____

Numero de Tel

-Correo Electronico:--

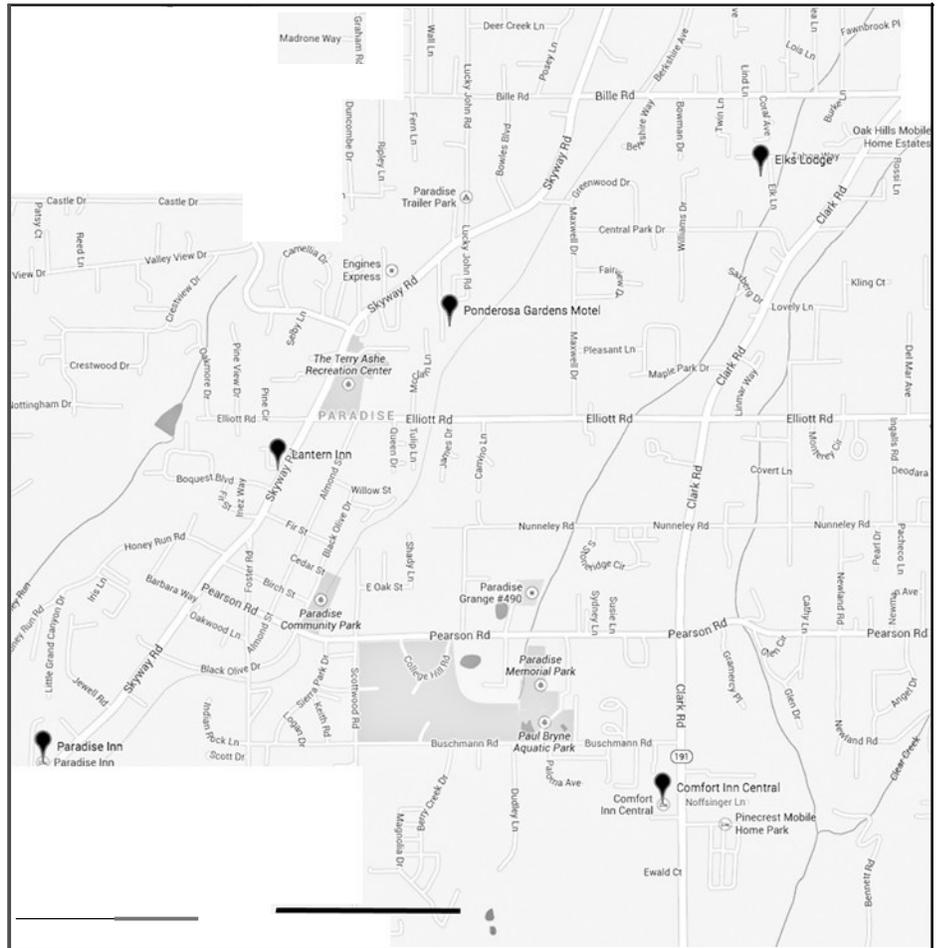
Registration	\$12	Escriba su Cheque al District 15
Café Sin Limite:	\$ 3	Mandarse al:
Cena: Asado de Puerco Portobello a la parrilla (veg)	\$17	District 15, Election Assembly P.O. Box 6531, Chico, CA 95927

Comfort Inn
 5475 Clark Rd
 Paradise, CA 95969
 (530) 876-0191
www.comfortinn.com/hotel-paradise-california-CA770
 No Fumar 2 Cama Reina
 \$84 Rey \$80
 Precio Grupo: CNIA
 Después del 10/18/13
 No Fumar 2 Reyna \$105
 Rey \$100

Lantern Inn
 5799 Wildwood Ln
 Paradise, CA 95969
 (530) 877-5553
www.thelanterninn.com
Reina \$60
 2 Doble \$65
 2 Reina \$75 Precio Grupo: CNIA

Paradise Inn
 5423 Skyway Rd
 Paradise, CA 95969
 (530) 877-2127
www.paradiseinnmotel.com
 Doble \$68
 Sencilla Reina \$60

Ponderosa Garden
 7010 Skyway Rd
 Paradise, CA 95969
 (530) 872-9094
[Www.ponderosagardensmotel.com](http://www.ponderosagardensmotel.com)
 \$65-\$95



Hay un número limitado de espacios para vehículos RV disponibles en el
Elks Lodge.

Habrá Alojamiento Regresando a lo Básico disponible.
 Para más información por favor póngase en contacto con Steve o Jenn.

SERVIDORES DE CONFIANZA AINC

Delegado Lela M
delegate@cnia.org

Alternativo Delegado y Enlace:IP/CCP Kelley M
alt-delegate@cnia.org

Coordinador Vikki R
chair@cnia.org

Alternativo Coordinador Mike K
alt-chair@cnia.org

Tesorero Tom A
treasurer@cnia.org

CNIA contribuciones: PO Box 161712
Sacramento, CA 95816-1712

Secretario de Actas Jan P
secretary@cnia.org

Registrador Brent G
registrar@cnia.org

Archivista David C
archives@cnia.org

Uniendo Las Orillas Matthew L
btg@cnia.org

Coordinador Literatura Celia B
literature@cnia.org

Editor Los Acentos-Area Mary O
accents@cnia.org

Coordinador Finanzas Jon C
finance@cnia.org

Coordinador Grapevine (La Vina) Connie G
grapevine@cnia.org

Comité de Traducción Luz Maria G
translation@cnia.org

Coordinador E-Comité Jenn D
eservices@cnia.org

Web-servant Eddie A
webmaster@cnia.org

Custodio Región Pacifico Rod B

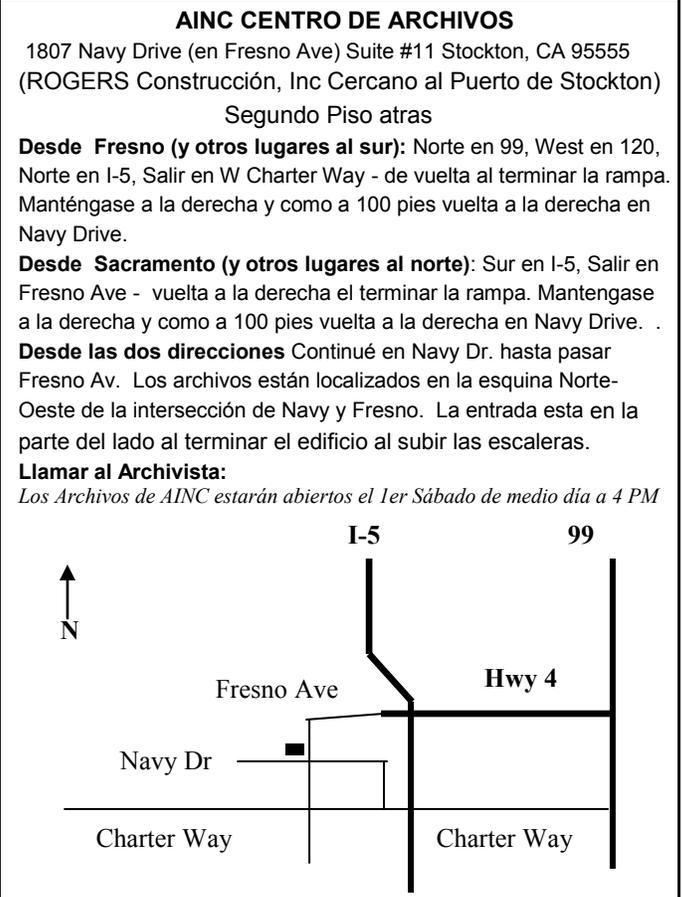
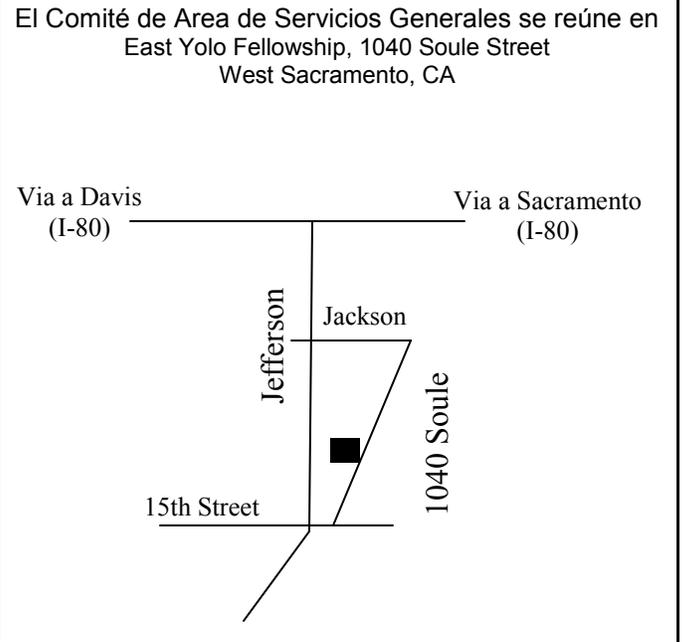
Acentos - Suscripciones \$4 por Año.
Extender su cheque o giro a CNIA

Nombre: _____ # Distrito _____

Domicilio: _____

Ciudad: _____ Estado: _____ Codigó Postal: _____

Enviar a: Registrador
33979 Globe Drive
Springville, CA 93265



**AREA INTERIOR NORTE DE CALIFORNIA
CALENDARIO 2013-14**

2013

(DISTRITO)

JAN 19-20	ASAMBLEA DE INVIERNO (D19)	YUBA CITY
JAN 25-27	NCCAA	FRESNO
FEB 16	COMITE DE AREA	W.SACRAMENTO
MAR 1-3	PRAASA	BOISE, ID
MAR 16	COMITE DE AREA	W.SACRAMENTO
APR 6-7	ASAMBLEA PRE-CONFERENCIA(D47)	TULARE/VISALIA
APR 21-27	CONF. SERVICIOS GENERALES	RYE, NEW YORK
MAY 18-19	ASAMBLEA POS-CONFERENCIA (D9)	YREKA
JUNE 7-9	NCCAA	FOSTER CITY
JUNE 15	COMITE DE AREA	W.SACRAMENTO
JUL 20	COMITE DE AREA	W.SACRAMENTO
AUG 17	COMITE DE AREA	W.SACRAMENTO
AUG 24	ULO—UNIENDO LAS ORILLAS (D53)	FRESNO
SEP 21	COMITE DE AREA	W.SACRAMENTO
OCT 11-13	NCCAA	MODESTO
OCT 19	COMITE DE AREA	W.SACRAMENTO
NOV 15-17	ASAMBLEA DE ELECCION (D15)	PARADISE
DEC 21	COMITE DE AREA-PLANIFICACION	W.SACRAMENTO

**2014 PROVISIONAL
(DISTRITO)**

JAN 18-19	ASAMBLEA DE INVIERNO (D56)	MODESTO
FEB 15	COMITE DE AREA	W. SACRAMENTO
MAR 7-9	PRAASA	SAN DIEGO
MAR 15	COMITE DE AREA	W. SACRAMENTO
MAR 21-23	NCCAA	SAN RAMON
APR 12-13	ASAMBLEA PRE-CONFERENCIA(D17)	WOODLAND
APR 27-MAY 3	CONF. SERVICIOS GENERALES	NEW YORK, NY
MAY 17-18	ASAMBLEA POST-CONFERENCIA(D54)	SACRAMENTO
JUN 21	COMITE DE AREA	W. SACRAMENTO
JUN 27-29	NCCAA	LODI
JUL 11-13	FORO REGIONAL DE PACIFICO	BOISE, ID
JUL 19	COMITE DE AREA	W. SACRAMENTO
AUG 16	COMITE DE AREA	W. SACRAMENTO
SEP 20	COMITE DE AREA	W. SACRAMENTO
OCT 3-5	NCCAA	SACRAMENTO
OCT 17-19	MINI-PRAASA (D22)	PLACERVILLE
NOV 15	COMITE DE AREA	W. SACRAMENTO
DEC 20	COMITE DE AREA-PLANIFICACION	W. SACRAMENTO

AINC AGENTOS DE AREA
33979 Globe Drive
Springville, CA 93265

ADDRESS SERVICE REQUESTED

FIRST CLASS
U.S. Postage
PAID
PERMIT #154
RANCHO CORDOVA, CA